

OSTEGUNZURI - Otsailak 8

16:00 Trapujale Txikia. Lezo Herri Eskolak Trapujaleri harrera eta ongiatorria egingo dio.

Trapujale Txiki. Recibimiento a Trapujale en Lezo Herri Eskola.

19:30 Trapujalaren jaitsiera. Martizkone baseritik aterako da TGLUMEko taldeak alaiturik eta Alde Zaharreko Joaldunen laguntzarekin. Pregoia eta arranpuila. **Bajada del Trapujale** desde el caserío Martizkone acompañado por los Tuntturros de la Parte Vieja y l@s músic@s de TGLUME. Arranpuilla y lectura del pregón.

20:00 Trapujalaren lagunak omentzen. Aurtengo oroigarri bereziaren banaketa: **Lezoko Dantzazaleak** jasoko dute Gurutze Santuaren plazan **Homenaje a l@s amig@s de Trapujale.** Este año entrega del Trapujale a **Lezoko Dantzazaleak** en Gurutze Santuaren plaza.

OSTIRALORI - Otsailak 9

10:00 Kalejira herrian zehar Lezo Herri Eskolako eta Lezo Institutuko ikasleekin. **Kalejira** recorriendo las calles las alumnas y alumnos de Lezo Herri Eskola y Lezo Institutua.

10:30 Lezo Institutua eta Lezo Herri Eskolako ikasleen eskutik **"Ekosistemak"** emanaldiaren ikuskizuna Bekoerota Kiroldegian. Representación de **"Ekosistemak"** con las alumnas y alumnos de Lezo Herri Eskola y Lezo Institutua en el Polideportivo Bekoerota.

11:15 "Trapujale festa" Pasaia-Lezo Lizeoko ikasleen eskutik Gurutze Santuaren plazan (eguraldi txarra egingo balu, Karlos Saldise plazan). **"Trapujale festa"** con las alumnas y alumnos de Pasaia-Lezo Lizeoa en Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo en Karlos Saldise plaza).

17:30 Sorgin Dantza eta Zirikuen kalejira Gurutze Santuaren plazan hasi eta amaituta. **Kalejira de Zirikus y Sorgin Dantza** partiendo y finalizando en Gurutze Santuaren plaza.

18:30 Desfilea herrian zehar Lezoko Dantzazaleen eskutik. **Desfile** por las calles a cargo de Lezoko Dantzazaleak.

19:30 "Lorezainen dantzak" Lezoko Euskal Dantzazaleen eskutik Gurutze Santuaren plazan (eguraldi txarrarekin Karlos Saldise plazan). **"Lorezainen dantzak"** con Lezoko Euskal Dantzazaleak en Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo en Karlos Saldise plaza).

20:00 Kartelada. Encartelada.

LARUNBATGORRI - Otsailak 10

11:15 Kalejira Murixka Dantza taldearen lokaletik abiatuta (Kale Nagusia) Gurutze Santuaren plazaraino (eguraldi txarra eginez gero, 12:00etan Karlos Saldise plazan). Jarraian dantza emanaldia. **Pasacalle** desde el local del grupo de danza Murixka (Kale Nagusia) hasta Gurutze Santuaren plaza (en caso de mal tiempo, a las 12:00 en Karlos Saldise plaza). A continuación, actuación de danza.

17:00 Desfilea San Pedro auzotik abiatuta. Gaia: **"Marrazki bizidunak"**. Desfile desde el barrio de San Pedro. Tema: **"Dibujos animados"**.

18:00 Karro-poteoa herritik zehar Karlos Saldise plazatik abiatuta. **Karro-poteo** por las calles del pueblo desde Karlos Saldise plaza.

20:30 Mozorro festaren aurkezpena Gurutze Santuaren plazan. **Presentación de la fiesta de disfraces** en Gurutze Santuaren plaza.

21:00 Mozorro afaria herrikoia Koldobike Gezala pilotalekuan. **Cena popular de disfraces** en el frontón Koldobike Gezala.

23:30 Elektrotxaranga: "Matraka" "Matraka" Elektrotxaranga.

IGANDEUBEL - Otsailak 11

ASTELEHENARRE - Otsailak 12

17:00 Kalejira herriko kaleetan zehar eta ondoren dantzaldia Gurutze Santuaren plazan. **Pasacalles** por las calles del pueblo y bailes en la plaza del Santo Cristo.

ASTEARTEBELTZ - Otsailak 13

15:15 Lezo Herri Eskolako ikasleen eskutik, **epaiketa txikiaren antzezpena** eskolako jolastoki estalian. Hirugarren zikloko ikasleek **Trapujalaren epaiketa eta erreketak** antzeztuko dute. **Escenificación del juicio txiki** por parte de alumnas y alumnos de tercer ciclo de Lezo Herri Eskola en el patio cubierto de la escuela.

16:00 Txokolatada Lezo Herri Eskolan. **Chocolatada** en Lezo Herri Eskola.

19:00 Trapujalaren epaiketa Gurutze Santuaren plazan. Jarraian **herio bidaia**. **Juicio a Trapujale** en Gurutze Santuaren plaza. A continuación, la **comitiva fúnebre**.



Lezoko
Unibertsitateko
Udala



LEZO

INAUTERIAK OTSAILAK 8-13

